

נזהר האבען די פלאמידים מיט אונאיי. לען אין א ברכה פאר פוילען.

אָבִי יְהוָה

בין אַזְצָרָן, אִין דָעַ גָעֻנוּיָר אֵין, נָאָר מַעֲהָר אִין שָׁס אֶפְצָר נִישְׁתַּעַן
דָאָגָט פָוָן דָאָגָעָן וּוֹאָרטָן, בַעֲקָנָטָן וּוֹעָן מַעֲלָיָה, בַיִם פַלְזַלְזַלְגַּדְיוֹעָן אֵין
אָשָׁר בְּלִוְיָן דָעַם בַעֲסָרָעָן צִיְרָוָנוֹסָס. בַעֲרָגָאנָג פָוָן צָרִישָׁעָן קְנוּכָ, פְרִידִיסִישָׁעָן
לִיעְנָעָרָה. נָאָר אָזְעָכָעָר הָאָט זִיךְ וְעַ- אָבְסָאָלְיָוִתִיםָ, עַסְטְרִיכִיבִּישָׁ-אוֹנְגָאָרִישָׁעָר
קָעָנָט אָבְגָעָבָעָן אַפְגִּיָּף, וְואָס שְׁטָעָלָטָן צְוָאָרָנְקִיטָ, מִית אִין מַחְלָן זָום אָוּמָ-

הינטער די קוליסטען פון'ם אמאלי
גען מאגנאטטו לשבען איי ראדאם.

פָּנִים מֶלֶךְ אֲבִירָן

סאלטשע און ראהעלא
אין דער ציט וווען בילקע האט
גענצעען פון גרויסטען-עדטישען ליקסום.
לבעען פון בוקארעושים און געווען אַרומָן
ווערינגעלאַט מיט רוחם און גלאָאנְץ פון
די סיעל שערעהרעער, וואָס האָבען זי
שרטפאָנט אוויך יעדען טרייט, וועלען-
דיג זי פאנגען אין זיינָר דאמָאנְטישע
כזײַח-נעַץ. — אין דער זעלבּער ציט
האָבען איהָרָע געוועזגענע קאָלעושאנְקעס
סאלטשע און ראהעלאַ, די זוחַי נגידִישׂ.
חסידִישׂ טעכטער אויך נישט פער-
ברעננט אין מזות און מעשים טובים.
זיט דעם שפֿאָצֶיד אַוְיטֵן ווֹאָרָשֶׁעָזֶר
שאָסֶעָע מיט די צוֹוִי יונגע עסְטְּרִיכִיכִי.
שע אַפְּצִירָעַן און דערנָאָךְ דער באָל
בְּיַי דער מאָדרָם. בְּ — האָבען סָאָטִים.
לעֲשָׂאָנקָע. אַרוֹפִּיקּוּמְנָדִינִין אַבער זו

מִזְרָחַ וּמִלְעָדָן נִשְׁתַּחֲוֵדְיִדְגָּעָן דֵּי
שׁוֹחָדים. מַעֲלִיךְ, אוֹ זָאָךְ וְיִי זָעָנָעָן
נִשְׁתַּחֲוֵדְיִגְּנוֹגְנָעָן גַּעֲרָכָט. דֵּי גַּמְינָעָן
אַפְּבָעָר הַאַת אוֹ סִיטָּאָצְיָע בַּעֲדָרָפֶט
פָּאָרָאוּיסְזָעָהָן אוֹן גַּעֲפָרוּוֹיכָט מִתְ

אלע מעגליבקייטען אויסטידען דעם
סקאנדאל, אויב זי וואַלט ווירקליך גע-
האט די מינדאָסכע פערשטענדניש פאר
א פרידליך בעזונג אין דער פראנע.
האבען די שוחטים פערלאָנגט, און זי
האבען פיעל מאַהָּל זיך געווענדעט ווע-
גען דעם מיט בקשוט, אָן די גמינע
אָגָּל בעשטיימען פאר זי א געווייכע צייט
אָונָן "בעוֹ לִיגָּעֵן" אויסצְהערען זי'יערעד
טענות — האט מען דאס בעשטייט
געפֿרְוִיכְט אַנטְקְּוָעְנְקִיםְעָן אָונָן אויסְהָעָ-
דרען וואָס זי' ערלאָנגען אָונָן אוֹיף וואָס
זי' בָּזְקְּלָאָגָעָן זיך. אָפְּשָׁר זענען זי' גָּעָ-

רעכט. יעדגנפאלס דארפט מען אויס-
הערען. און א' ומינע-בעאטער זאָל
ארניינווארטען זיערעד בריעף און בקשות
אין קאָרב אריין—דאס איז זיכער איינס
פּון די גראָטשאָן און אונערהערטש עולות
אויף וועלכּע סְדַּאֲרֶפּט אונגעבעידיגנט רע-
אגירת ווערען. די שיחאים בעשולדייגען
אין זיער עפּענטיליכער ערקיידערונג,
איינעם פּן די גזינע-בעאָטשאָן אַין אָוֹת
טהאט און סיָאן דעריבֿיצָר אַגעוואָן-
שענע זאָךְ דעם פֿאָקט פֿעַטצּוּשׁעַלְעַן
דורך אַגענווּר אויספֿאָז-שׂוֹגֵן מִצְדָּא
נִיטְרָאָלְעָר קָאָמִיסִישׁ פּון אוּפְּרִיכְטִיגָּע
שְׂטָאָדֶט בְּצָלִי בְּתִים אָון נִישְׁתְּ פּוֹן קִיּוֹן
פֻּרְאַיְנְטָרֶעֶטֶרֶטֶן צָד. אַין פָּאַל וּוּעַן
דאס ווּט וַיְין אַמְּחָה, דָּאָרֶפּט דָּעַר וּזְעַמִּין-
בִּיגְעָר בעשְׁלִידִיגַּט וּוּרְעָן אָון פְּרָאָרָה.

ווער איז פעראנטווארטלייד פארץ יעציגען שעHIGHA-סקאנראל?

על עלה מלאות בי דער געפערהָרְלִיכְסְטֶעֶר
אנקורענץ וויעדר ווועט מען זיך איריך
שט ערלוּבְּעָן אווי אַינְצֹשְׁמְרָעָן אֵין
לאטָע אָן זיך בעשפייען פָּאָר דָּעָר יְוִי
רישער אָן נִישְׁטְ-יְוִידְשֶׁעֶר עַפְּעַטְלִיכְ-
יט.
וועניג די אַיטְרִים אויף דער יְוִידְ-
ער גָּסֶס, האָז מען זיך אַיבְּרָגְעָזְנְטָט
זַיְדָר פִּוְילִישָׁר שְׁפָדָךְ. אָן מען
דראנְט אווי נָאָך אַרְדִּיס דָּעָם אווי אויך בע-
פִּיגְעָנְעָם יְוִידִישָׁן כִּכְדֵּס פָּאָר זְעָרְנוּ-
ישָׁר ווּלְטָט. כָּרוּ נָאָך מְתָהָר זיך צו
אַ גָּוְונְצָר יְוִידְשֶׁעֶר צְפָר ווּרְעָעָן צו
ערְשָׁאָפָּעָן בְּזִוְּן אָן קָאָמְבָּרָאִימְטָאָצְיעַ.

געפּרוֹיכַט נָאָר פָּאָטָה לְאָל
זְוּעָלְכָעֶד אִיז אוֹףּ דָעֵר וּירְשָׁאָפְטָלִיךּ שְׁפִיּוֹן-פְּרָאָ
דוּקְטוּן אוּסְשָׁטְעַלְוָנָג אִיז קָאָפְטָאוּיז (27|10|9-18)



הקשר פונים הרה'ג צבי חנוך הכהן שליט"א לעוזין אבד"ק בענדין.

גָּאַלְדָּעַבָּעַם מָעַדָּאַל

שווין וגאנצע דריי וווצקען געדעריערט
דער שחר-ה-אַנדאָג. פון איין זיין
האגעט מיט איסורום אוון פון דער
צוויאָר זײַט איין מען מכשיר. צויזַ
סּוּרִיְהָרְהָרָה-זְאַגְּעָן טְרִיפָה אַין אַיִּין
סּוּרָה חֹרָה-בְּשָׂר אַן—אֶפְּלָוְהָדָרִין.
איין טְבָּאָדָט אַין אַטְמָעָל. אַחֲאָט,
אַ צְּמִישָׁעָנוּס. צְּדִיְהָתָרוֹת עַמִּינְסְּטִירְעָן
הַיִּנְטָבֵבְיָה אַיִּין רְאָדָם. צויזַּי וְעָדִי
הַבְּשָׁרוֹת, יְעַדְעָרְהָאָט אַנְאַנדְעָרְעָה תְּרוֹהָה
מִיט אַזְּאַנדְעָרְעָן שְׁלָחָן עַרְךְ מִיט אַנְיָה
דָּעָרְעָדְבָּסְטָן אוון אַנדְעָרְעָה גַּעֲזָעָצָן.
בֵּין הַיְּמִינְגָּעָן וְזַפְּנָאָגְן זְעָנָעָן וְעַזְעָעָן
כְּשֶׁרְדִּי עַיְלָהְתָּה, אַיִּין גַּעֲקוּמָעָן דִּי אַנְדָּה
הַרְבָּנִים אַיִּין מְכַרְיָה וְזַוְּדוּעָה גַּעֲזָעָן. אַיִּין
אַךְ דִּי שְׁחִיטָתְמַעְתָּה אַיִּין כְּרִיפָה אַיִּין
נְבָהָה, הַבָּאָלָרְדָה וְיִי וְעַרְעָעָן גַּעַשְׁתְּעָמָדָה
פְּלוֹן פְּרָעָמְרָתְשָׁוְהָתִים, וּוְיִילְּ יְעַבְּעָדְעָן גַּעַבְעָדָה
עַבְרָה אַוְרָף הַשָּׁגָה גַּבּוֹל גַּעַנְעָן, דִּי הַנִּינְגָּדָה
שְׁוֹחָטָהָסָה, מִיט אַיִּין תְּאָאִסְטָה אַחֲ-גְּרָאָה-
שְׁבָעָלָה; צְּוִיחָזָר הָאָטָה דִּי גַּמְינָגְן גַּעַ-
אַסְרָּאַשְׁ דִּי שְׁחָזְמָה, אַיִּין גַּעַקְוּמָעָן דִּי
אַנְוּדָתְהָרְבָּנִים אַיִּין גַּעַעַרְשָׁסְטָה דִּי גְּמִיָּה

דער דאָזֶיגער ענין פון אַיסְטֵר וּהַתְּמִימָן
און צַדְקָה-סְדִידָעָן אַין גַּעֲזָרָעָן שׂוֹיְן
לְבָגָד וְלְקָסֶם אַון אַנוּנוּמוּמָעָן אַ בִּילְגָעָן
חַרְאָקָטָעָר פון האַנדְרָעָן וּוְאנְדָּרָעָן. אַוְיָהָן
אָפֶשֶׁר נָאָר עַדְגָּעָר אַון נִידְרִיגָּעָר, וּוְיָהָן
אַזְּלָה צַדְקָעָן פְּצַחְמָעָן פְּחוּדָים אַיְלָהָן

זיך פאר די אינציגע שבייזער פון זיין.
ער עגבענעםגען און אראנגענפאלגענע
היעמען, האבען נאך מעהו אויטונעהו.
בען די קעפ און אויסגעוואקסען אלס
די ערשות פאהן-גבעפר אווי, איז טא-
ט-מאמע, זיינדריג אvehגעניג פון זיינדר
קינדרערס אריינגעברענונגט גוטע גע.
שפיטטען און זאט פערדיננטען, האבען
זוי אינגןצען שוין נאכגעלאזט די
צווים פון עלטערען-השינה און זענען
נאכגעקלאכטען. ווי אונטערעטיניגע, די
טריטס פון זיינדר קינדרער, היטענרג זיך
מייט א הוייד מארט געגען זוי.

אֲפִילּוֹ דַי מְאֻמָּעַס, וּוָאֶסְתַּר אַתְּבָעֵן בֵּין
יעַצְטָא אַגְּנָהִיכָּעַן וַיְיַעַרְעַ טַעַכְסָעַד אוֵין
דָּאָס שְׁחַרְצָא אָפְעַלְלַן אוִיגַּן הַאָפְעַן
פָּרוֹשְׁטָעַנְדִּיגַּ אַיְאַפְּגָעַנוּמוּן דַי וָאֶקָּדַם, גַּעַנְיָה
בְּעַנְדִּיגַּ זַיְיָ אַפְּסָאַדְוָעַ פְּרִיהִיטָּה. נָאַזְנָה
מַעַהָה: וְעַן סַאלְטַשְׂעַ אָוָן רַאַחַנְלָא הַעַן
בְּעַן גַּעֲפָרְוִיכָּה נַעַהַן אַיְן דַעַר קְרִיְיָה.

שען פיס געהט ער שיין דערניך אויף קאנזעצעיע אויף בראפע
א גלייבען וועג. דאס זעלגע איז אויך שען און טאפאק און אין די שטאבען
געוווען מיט אינזערע צוויי ראנדמאער פין ביירענס עטלטערען איז געקימען
חסידישער טעכטערלען. איז זוי האבען א אויפריכטערען — דאס הצעען שיין
געזעהן, איז דער ערשטער זיער ארויס-
פאהר אין דער זעלט האס זיך אויז
געקאנט זיך אביזינדעראען פון זיערעד
איינגעגעבען, און ניאט קווקנדייג דע-
שעכאנט-יס פזחיגקייטען און מעלהות. און
דויף, וואס זוי הצעען א גאנצער נאכט סאלטשא מיט רצחעלא, בעדראכטענדיג

ニישט דאגעגען, ווואס זיינער קינדער
האבען צוֹאמָן מיט די אַפְּצִירָן
פְּרוֹבְּדָעָנֶס אַוִיפָּן באָל.
כָּלְפָּשָׁע צוֹן רַחֲעַלְגָּה האבען זיך
אלְין נְשָׁא גַּעֲרִיכָּא, אָז זַיִינָר פַּעֲדוֹנוֹי
מען זיך אוֹף אַגְּנֵנָא נַאֲכָת זאָג
אוֹוי גַּאֲטִיגָּן אַגְּנֵהָן, אַוִיפָּן גַּאנְגְּזָעָן
וְעוֹג אַדִּים האבען זיך אוֹש גַּעֲפִערָט
פָּאָר מִידָּא, רַיבְּצָעְנְדִּיגָּה זיך אוֹף אַ
פָּק פָּוּן זַיִינָר עַלְטָעָרָעָן — אָז דָּא
גַּאֲרִיזָא. די שַׁאֲטָעָס זַעֲמָעָן גַּאֲרָ צָוָּ
פְּרִידָעָן אַין אַפְּלָא די מַאֲמָעָס אַהֲרָת
ニישט אַין אוֹיך זיך נַעֲמָעָן אָן דָּעַם
עַנְטָפָעָר פָּוּן זַיִינָר. בָּעָלִיטָעָר מַיִם אַ
אַגְּנֵעָהָמָעָן שְׂמִיכָעָל.

נאר די ערקיַעַרונגונען פון די יונגען
אַפִּיכְצְּרָלְעָן אָוֹן נָאָר דָּעַם בערוהיגען
זֶקְ פָּוּן די עַלְטָעֵדָעַן האבען סָאַלְטָשָׁעַ
אָוֹן רַעֲחַעַלְיִאָּעַן עַרְשָׁט לִיכְיכְּת אַבְּגָעָעָטָה
הָעַמְּט. גָּאָר בְּעַזְוֹנוֹדָעָרִיס צְוֹפְּרִידָעָן אַיְזָן
גַּעֲוָעָן רַאֲחַעַלְיִאָּעַן. וּזְאָס אַוְינָן אַירְהָעָן

כלען נישט בעוינען אויסצונזען סיסטטמעלַאָזען קורציגטיגע און נישט ריביע פאליטיק זי אין דעריבער אין א גרויסע קס מיטשולציג און מיטפעראנטווארט אונהיימע אדרער דערין האט געוירקט אונעהן האנד, וואס האט בעוואוכטזיניג בע-ך אין דער יעציגער געשאפענע טראפעט אדריסצ'וּרְפָּעָן דעם שחייה-ה גנג ארום דעם שחייה-סקאנדאל.

די נישט אויסוגעה אלטענע פאליטיק סקאנדאל, כרי דערמיט צו טראפעטן אין זיד רעד גמניע קאן נישט אנדרערש א צויתען לאנער...

וועגען דער צויתער השורה ווערטשאגען ווערען סיידען מיט איינעם נאן אויסקומען צו געמען א ווארט.

ב. צוֹרִיאָג.

**פְּאָר דַּעַר חֲתֹונָה פָּוּ אֵיהֶר זָהָזְזָה מִסְטָדָה טְוִידָטָע מַוְתָּעָר
אוֹזְזָה הַיִסְטָט אֵיהֶם נִשְׁטָט שְׂטָעַלְזָזְזָה קִיְיָחָופָה מִטְזָדָר פְּלָה.**
(א העבמת סענסאציאנוולע געשיכטע וואם האט פאכירט אין א דארך נישט וויטט פון יעדייניא.)

שוויטף ז': — זעהספּוּ, לִיבָּרְ פַּרְיָינְדֶּר,
אוֹ נְגַטּ הַצְּטָ אֲנוֹ נִישְׁתֵּטְ פְּזֻלָּאָזֶטֶן. הַאֲשָׁר
אָנוֹ גַּטּ גַּעַשְׂנְקָעַן מֵיטֶ שְׁעָהָעֶ קִיבְּדָעֶר.
וְגַוּאָסֶ קְגַּעַן קוֹסְעַן לְפִנֵּי שְׁרִים וּמְלִכִּים אָוֹן
צְוָלֵיבֶן זְיעַר חַן אָוֹן קְרוּגְקִיטֶ בְּרָעָן —
געַן זַיְ פָּאָר אָנוֹן דִּי גְּרוּכְכָּעַ יְשֻׁוּוֹת —
— אָוֹרָאִי, אָוֹרָאִי — בָּאַמְבָּעָט אָוֹנְטָעָר
אַהֲלָבֶן-שְׁכוּרְעַר דָּעַר הַן אָוֹן אַיְן
מְסֻכִּים צַו זַיְן פְּרִיְינְדֶּסֶן מִינְגָּוּ. אָפְּעָר
אַיְן דָּעַר עַלְלָבָעָר צִיְּטָ וּוַיְיסְטָן זַיְן נְשָׁת
גּוּמָאָלֶט זַיְן זְיעַרְעַעְלָעָט קִינְדוּעָר
עַרְבָּרְעַנְגָּעָן עַרְגִּיזָן אָוֹףֶן וּוּלְכָצָה
וּעַזְעַן זַיְן פִּיהָרָעָן אַהֲרִים דִּי יְשֻׁוּוֹת
אַמִּיטֶן דִּי גְּרוּיסְעַ גְּלִיקָעָן...
(פָּרְטוּזְעַזְוּגֶן קוּמֶטֶן).

יעיר עייגנען עלטערען. זיין האבען טערען מאכען צומאָלט נישט קיין קריימע
זיסענרג, וואָס פאר אָ רְאַלְיָע זיין שפִּי מינען. די גוטע געשעטען, דאס עשי
ען יעט אַין עקאנאמישען לְעֵבֶן רות אָון די רחבות'זיגע שפע, וואָס
זון זיירען עלטערען. אויסגענדזט די זיירע טעכטער פֿהֶרֶען סדר אַריין
ינסטיגע פֿאָר זיין סיטואָזִיע אָון ערִי אַין זיירע שטופען פֿערטונקען אָון
דאָרבּען פֿאָר זיך די ווֹיְגַעַתְּנִידְגַּסְטָע פֿערפְּלַעֲנְדְּרָעַן זיך די אַיְגַּעַן. פֿערקָעהָרט
וואָלְפְּסְטְּשָׁעָנְדִּיקִיט אָון אַלְעַ רַעַכְתָּ. זיין ווֹרְדָעַן נַאֲךְ דַּעֲמִיט שְׂטַאַלְצָעַר גַּעַ-
סָאַלְטָשָׁע מִיט רַאֲחֻלָּאָ קּוּמָעָן שַׁוִּין גַּעַן זַיְעַרְעַ בַּעַקְאַנְטָעַ, וְאָסָ האַבְּעַן נִישְׁט
עַטְמָטוּם אַ בְּיִם וְאַרְבָּעַן-זָהָר 2 גַּוְן אַנְסְּבָּדָה וְאַלְמָנוּגִּי הַזְּהָרָה

וואכען דעם שחייטה-כקאנדראָל און דער-
סָפָרְ פֶּרְגָּעָן דַּי אֲחִירָות פָּאָר דַּי קָאָנְ-
סָעָקְוּ עַנְצָעָן.

מענְצָעָן, מענְעָן זַיִן זַיִן שׁוֹחָטִים,
הָאָבָעָן זַיִן אוּרְקָעָן זַיִן זַיִן אַסְרָאָפָעָן
וּמִירְדָּעָן, חָאָס דַּעֲרָאָזָטָן זַיִן נִישָּׁת זַיִן
מְכַנְּיעָן זַיִן זַיִן בֵּין כּוּרְעָיִם-אַלְעָן פָּאָר
יעָרָעָן אַיְינָעָם. דַּעֲרָעָן קָאָן זַיִן קִינְעָר
נִישָּׁת צָהִינָּעָן. יְעַרְעָן מַעַשָּׂן, וּמַעַשָּׂן קַוְצָט
זַיִן בַּעֲקָלְאָגָעָן וּמַעַנְעָן אַנְיָעוֹלָה, אַיִן
שְׁעָן קִידָּם כָּל מַחְוּבָא אַרְיוֹסְצָה-עַרְעָעָן, קוֹ-
מָעָן מִיס אִיחָם אַיִן אַפְּרֶשְׁטָעַנְדִּיגְוּנְסָ-
קָאָנְסָאָקָעָן אַיִן אַרְיוֹסְצָיוֹעָן לְכָל הַפָּחוֹת
אַפְּשָׁטְלִיבָעָן אַיִן טָאָקְטִישָׁעָן בְּעַיְהָנוֹג.
אַיִן דַּעַם פָּרָט אַיִן דַּי גַּמְינָעָן גַּעֲוָוִיס
בְּעַנְגָּנָעָן אַפְּצָהָלָעָר. זַיִן האָס גַּעֲרוֹכִיכְט
סָפָר יְעַדְעָן פְּרִיאָז זַיִן זַו פְּרָגְלִיְיכְעָן
פָּטִישׁ דַּי שׁוֹחָטִים, דַּוְרְכְזּוּקְוּמָעָן מִיט זַיִן
אוֹן נִישָּׁת דַּעֲרֵפְהָרָעָן זַו אַזָּא טְרָא-
נִיקָּמִישָׁעָן לְאַגְּעָן. בַּיִּט אַ
עַרְנְסָטָעָן אַוְן אוּפְּרִיכְתִּינָעָן גַּוְשָׁעָן
וּפְלִעָּעָן אַיִן גַּאנְצָ לִיְכָט גַּעַדְעָן זַו דָּרָעָ-
גְּרִיבְיכָעָן אַוְיסְגְּלִיךְ אַוְן מִיהְוָאָס פָּעָר-
שְׁפָאָרָט דַּעַם גַּאנְגָּעָן לְעַכְעָרְלִיכְעָן
סָקָאָנְדָאָגָ, סְיוֹאָלָט נִשְׁתָּוֹגְעָקְוּמָעָן זָוָם
טוּמְעָלְדִּינָעָן אַיסְרוּם-יָאָרִירָוּ, סְיוֹאָלָט
נִשְׁתָּוֹגְעָקְוּמָעָן זַו אַרְעָסָטָעָן אַוְן זַו
פָּאָלִיצְיָאִישָׁעָר אַונְסָעָרוּעָנָקָ, זַו פָּרָאָ-
טָאָקָאָלָעָן, זַו גַּעַשְׁלָעָנָעָן אַוְן זַו דָּרָעָ-
בְּעַשְׁלְדִּיגְוָנוֹג. אַו שׁוֹהָאָים הָאָבָעָן אַוְיסְ-
גְּשִׁיחָרָט אַנְיָרְפָּאָר, סְיוֹאָלָט זַו דַּעַם
אַלְעָם נִשְׁתָּוֹגְעָקְוּמָעָן אַוְן סְיוֹאָלָט
גַּוְהָעָן שְׁטִילָ.

קאמענדע וועגען טערשידענע בעש' נונ-
גען און בעהיליגונגגען זונגען די מאמעס
געשטאנגען און בע'צעה'ט, וועעלכע קליי-
דרער ס'יעגען שענער און אין וועלכע
זוי חעלען בעסער נושא חן זיין. פיי
יעדרעס מאהַל אָזְעַקְנֵתָהּ אִין קְרִיזָהּ-קָאָ-
מענדע. פְּכָדֵי צּוּבְּרָעָנוֹן אֶפְעַט קְאָנוֹצְעַסְעִידָ-
לָע האבען טאטע-מאמע מיטגעשיתט
זיערטס אַברְכָּה אָון דָּעֵרְבִּי גַּעֲנָאָפְט
אָון גַּעַשְׁטוּינָט, נִישְׁתְּ קְאָנוֹנְדִּיבְּ זִיךְ
אוֹסְטְּהִיּוֹשְׁעָן פּוֹן זַיְעָרָע קִינְדְּעָרָס
שַׁהְגָּקִים, לִיטְיִישְׁקִים אָון פַּעֲתָהָגָן
קִיט ..

געזעראען, האט ער טאקי חנאים גע- מוטער פון חתן האט זי געהאלט איזו
שריבען מיט א צוויס פירעל פון נאך צוצושטערען רעם שידוך מיטין
וואגאוזדושען. די ערשטע געוועזונען זאנזשודזענער מיידעל און, איז ער
כליה, געזואיר-וואערענדיג, איז איהר גע- זאָל זיך צורייך פערבענדען מיט איהר.
לייבטער קלוייבט זיך חתונה צו האבען דער "טויידער-פלאן" האט זיך אבער
האט זיך איינגעhilט אין אוויס ליזדר נישט איינגעגעבען דעם פער-
לייליך און זיך געהאלט איבערן דאָזען דיבטען דארפֿס-מיידעל און איהר גאנ-
צער אויפֿטהו איזו נעפֿיך דורךנעפעאלען און צו די אויבגענדער מאנטע פערזונען און
פארשטעלענדין זיך אַלְס די טויידער

א סימן דעם זעלגען יוד, או דאס קפּ שען. וזה מ'האט בי' איהם ארויסגען. גאנבעט גאנפֿינט זיך בי' דעם און דעם. זיך געויזאָפּ נאָז אײַנְבְּרָעְנוּן נְדוֹן. געלְד. אָזֶוּ וּזְיִקְבָּרְד אָזֶס אָזֶן. מעגְלִיכּע זאָך. ווֹיָד קִין בעלְנִים אָהָן אַיסְפְּרִיסְעַלְט גַּעֲזִירָעַן פָּן גְּרוּזָס דָּרָךְ גַּעֲשִׁיכּע אַיְזָן שְׂוִין סְגָנְצָע דָּרָךְ שְׂרָעָק. נָאָכֵן אָגְעָבָעַן דִּי זַעֲלָבָאַס רִיכְטִיגָּע סְרִינוּס הָאָט שְׂוִין יַעֲדָעָר אָגְעָהוּבָעַן גַּלוּבָעַן, או דעם שִׁיטְעָרָס גַּעֲטָאָרְבָּעַן. נָעָמָרְיוֹן מְאָכָל פָּאָקְטִיס וּזְוִינְטָעַן אַוְיפּן דָּרָךְ אָונָן יַעֲדָעָר הָאָט שְׂוִין בְּאַלְד מְוֹרָא גָּהָט בִּינְאָכְט אַרוּיסְצְוּגָעָהָן או זַי זַאלְעָן זיך גַּעֲהַנְטָעָר בְּעַקְעָנָעָן

ערט אורי לאנג און אוני ברייט ביין מהילט זיך אין איהם אײַן מיט א פֿרָעֶנְזָנִיעַ, אָוּ עַד הַאֲצָט מְכֻלּוֹמֵר-שְׁטַ שִׁינְוֹנִי אַיְן זַיְן שְׂוֹעֵר גַּעֲזָעָן צַוְּפָרֶר- שְׁתַעַחַן מִיטְּן פְּשָׁטוּעָן שְׁכָלִי. די דָּאַזְיַן גַּעֲגָבָעָן דָּאַס עַהֲרָעַן-וואָאָרָס אַוּן אָוּנְגָּן גַּעֲפָעָן זַיְן נִישְׁטָן צְוָלָאָטָן בעַהֲרָעָה. טַעַן פּוֹן שְׁרָעָק צְוָלִיב כַּחַם עַפְּסָס אַחֲנָוּיְלִיגָּעָן בָּעַל כְּרָחָו אַוּן מעשה אַוּן זַיְן הַאֲבָעָן אַגְּנוּחָהוּבָעָן אַפְּלָיו אַהֲן גַּעַלְדָּר. אוַיסְטָפָּרְשָׁוָגָן וּוֹעֲגָעָן דָּעַם עַנְיָן אַוּן דָּאַס זַעֲלָבָע אַיְן אָוּרִיךְ פָּאַרְגָּעָקָומָעָן נַאֲךְ אַקְרָצָע חַקְירָה וּוֹרְדִּישָׁה אַיְן מַעַן מִיט דָּעַם שְׁסָטָעָרָס וּהָהָן. וּוַעֲלָכָר אַיְן דָּעַרְגָּאָגָעָן אַט וּוֹאָסְ: אַיְן זַעֲלָבָעָן דָּאַדְךְ וּוֹאוֹינְטָן אַיְודָן, כַּאֲכָטָעָר. אַוּן וּויְעָס וּוֹיִזְטָן זַיְן אַרוֹיטָס אַגְּעוּסָעָן. וּוַעֲלָכָר אַיְן אַגְּנָעָרָמָאָן הַאֲטָם אַפְּנִים דָּעַר זַעֲלָבָעָר יְוָנְגָעָרָמָאָן בָּעַל בֵּית אַיְן אַגְּנָעָקָלִי. מַעֲהָר יִצְרָא הַרְעָה גַּעֲהָאָט צָום גַּעַלְדָּר וּויְיָם בְּעָרְמָעָשָׁן. צָום אַפְּלָעָם פְּעַרְמָאָט עַד צָוּ דָעַר לְהָא אַוּן אָוּזִי וּויְיָם פּוֹן דָעַם אַפְּבָעָר אָוּרִיךְ דָּרְיִי טַעַכְטָעָר. אַוּן נִישְׁטָן צְגַעְזָגָעָעָן נְדוֹן-גַּעַלְדָּר אַיְן גַּאֲרִינִישָׁט

רואס החרט זיד איז לאראם.

ז'ין פערצעהנפאלט און די שראקטישע זיך זיך זיער אחריות פולע אויפנאבע דאן און אונא בעצ'הונג וויט ניט דע- שטיצע חאָלט געווארען פערטילט אין לאָזֶאָר, וויל' דער גיט שטעלט מען זעוק די עקייסטענץ פון דער אינסטי- ואַלטונג גופא איז דעריבער ענטשטאָגען אַלְקוּי דיעות, די אַקְטִיווּעַ עזורה- האָגעַן פערלאָגַנט אַפְּרֵקְרִיזָנוֹן אַין דער צאָהָל פֿערְרוֹוּמִיטְגְּלִידְעָר אַין פערלאָגַנט אַנְשָׁטָאָס די בִּין יְעַצְּטוּגַע, זָאָל די פֿערְוֹאַלְטוֹנוֹגּוּ בְּעַשְׂתָּחָן פּוֹן 12. אַין אַיך פּוֹן עַנְגְּרִיגְשׁ טִיכְטִיגְעַ מְעֻנְשָׁעַן, פָּאר וּלְכָעַסְאָלְגַע נִישְׁתְּזִין בְּלוֹין אַ כְּבוֹד-פְּרָאוּגָע נָאָר אָוִיס לִיבָּעַ צָו דָעַר זָאָךְ אַין אָוִיס דִּינְעָם וּלְיָעַן צָו הָעַלְ- זָעָמָעַן. פִּין 24 מִיטְגְּלִידְעָר אַין דער רָאַפְּעַזְעַנְדִּיגּוּ פָּאָר די גְּעוּווֹנְשָׁעָנוּ רָעַ- זָעָרָה" פֿערְוֹאַלְטוֹנוֹגּוּ אָז סִינְלָעַן קוֹ- מְעַן אַיך זִיכְוָנָעַן נִישְׁתְּמָהָר וּדְרִיּוֹן גַּעֲמָט גַּעֲמָט דִּי מְעַהְרָהִיט פּוֹן דָּאָס אַין אַסְרִירִיגְעַ עַרְשִׁינוֹגִינִי, פְּרָאוֹאַלְטוֹנוֹגּוּ דִּי מְעַהְרָהִיט גַּעֲמָט וּלְכָעַסְאָלְגַע קָאָן דָּעַרְפִּיהָרָעַן צָוּ רְוָאיָן פּוֹן בְּלִיבְּעַן די זָעָמָעַן. דָּעַר אַינְטָוּסְצִיעַן.

אויף אוניאגNUMMIINU פערזאומלונג פון די אויבענדער מאַנצעט מײיזונגס-פער-
 עורה", וואו די פערזאומעלטע האבען שירענהייט האט זיך אָגעשטיגעלט
 אויך אויף דער צְלַעַמִּינְעָר פָּרָזָאמִּן אויסגעהרט אֶבעִירִיכְטִיס כהעסְגִּיקִיס
 הָבְּעֵן דֵּי אַמְּמָהָרֶסֶט-שִׁכְתִּיכְלָגָע פָּרָרוֹו.
 גְּקוּמוּן, צְוִילִיבְּ דָּעַר שְׂוָאַכְּעָר צָהָל
 מִיטְּגָנְדִּירָעְ פָּעַטְגָּעַשְׁטָלְטָן. אָנוּ וְעַן די גְּקוּמוּן, צְוִילִיבְּ דָּעַר
 גְּאנְצָע גְּעוּווּהְלְטָעְ קָעַרְפִּיזְרָשָׁאָפָּט וּוְלָט
 פָּרָזָאמְלָטָע אָיו גְּעוּווּרָעָן אַדְרָכְפָּאָר,
 זיך בְּעַטְיִילִינְגְּט אַין דָּעַר אַרְבִּיסְ קָאָן
 כִּידָּת דָּעַר וּוְלִילָּעָן פָּוּן דָּעַר מַעֲהָרָהִיט,
 אָן די צָהָל וּאָל וּוּיְטָעָר בְּלִיבָּעָן חַי
 דָּעַר רַעֲזָוְלָאָפָּט פָּוּן דָּעַר טַהַעַטְקִינְגִּיס

צווישען די אנדערע פִּילַאנָטְרָאָפִּישׁ לִיְסְטָעָן גָּאנֵךְ וּוֹנִיגֶ מִשּׂוֹתְדִּיגָּעָס פָּאָר
איינְסְטִיטּוֹצְיָעָס, וּוּלְכָעַ עֲקוֹזְטִירָעַן בֵּים דָּעַר עַזְרָה.
הַיְנִינְגְּעָן טָאג אַין רַאֲדָם, פָּעָרְנוּמֶטֶס
סָאַין דָּעַרְבָּעָר לִיְכָטְמַשְׁעָר צָו זִין,
אוֹ בֵּי אֹזָא פָּאַסְיְוּתָעָט אָוֹן גְּלִיכְנִילַּי,
עַרְטָעָר דַּי הַילְּעָסְטְּ-גְּעוּזְלְשָׁעָט „עַזְרָה“,
טִינְגִּיקִיסֶּס פָּוֹן אַיְין וַיִּסְטָוֹן אַ טִּיל גַּעַ,
גַּעַוּעַהְטָעָ אַין דָּעַר פָּעַרְוּאַלְטָוֹנָגָן גַּוְפָּא
וּוּלְכָעַ עַנְטוּקְעָלָט אַ פִּילַאנָטְרָאָפִּישׁ
תְּהַעַטְגִּיקִיט אַין גַּרְעָסְעָרָעָן פָּעָרְנוּס אָוֹן
אוֹן דַּי אַפְּאַטְיָעָ פָּוֹן דָּעַר יְוִדְיָשָׁע גַּעַ,
זַעַלְשָׁאָטָפָט פָּוֹן דָּעַר צְוִוְיָטָעָר זִיְּט —
פִּיהָרֶט דָּוָרָן פָּוֹן צִיְּט אַוְ צִיְּט גְּרָאָן,
דִּיעּוֹז אַקְצִיעָס לְטוּבָת דָּעַר נַוְיְטְלִיְּדָעָן,
מוֹן דַּי גַּאנְצָע אַרְבָּיִט פָּאַלְעָן וּוּי אַ
שְׁוּעָרָעָ לְאָסְט אַוְחָ אַיְינְצְעָגָע אַיְבָּזָר,
רוֹם אַ זַּעַלְפְּטָפְשָׁעָרְשָׁעָנְדְּלִיכָּע אָזָן, אַז
דוֹר יְוִידָּשָׁע בַּעֲפָעָלְקָרְוָונָגָן. סָאַיְן דַּעַן,
גַּעַנְגְּבָעָנָע תְּהֻוָּעָר, וּוּלְכָעַ סִקְומָט פְּצָוָת
אוֹסִיס אַוְ רַאֲגְנֶרְעָן זַיְּכָמִיט דַּי לְעַצְעָת
כְּחוֹת דַּי דָּאָזְגָּע נַוְיְטוּעָנְדִיבָּגָע אַיְנְסְטִי
אוֹחַף זַיְּ אַ גַּוְאַלְדִּינָגָע אַחֲרִיוֹת אָוֹן
בְּכָרִי צָו רַעְאַלְיְינָרָעָן אַ וּוּלְכָעַ סָאַיְן

הילפ-ס-ארבייט מזען זוי ווירטמן אונגען. אונא צושטאנד קאן אבער לאונג נישט הירע ענערוגיע און אפערוילינקיט. אנהאלטען. וווען אייגענע פערוואלטונגס-ס. פידער אבער פערשטעהןעס אס אבער מיסיגלידער ערלויבען זיך גדרינגעושע-נישט אלע פון די, ווואס שטעהן ביטס צען זיער פליקט אויף איזוי וויאט. אונ דודער פון אט רעד בעשיירענע אונז זי קומען נישט אויף קיין זיצונגען זונצ'יכער אינסטיטוציע. פערהאן אזעל. אונז די זיצונגען קומען פאר דזלייעב בע צוישען די פערוואלטונגס מילגוי. זיער נאכלעטיגקייטען בי דער איזוע. דער, ווואס ענבען אויסען מיט זיינדע זונהייט פון צמי, דרי, וועלכע בלאי. מאנדאסען בלויין כיבודים אונז זיי בען נישט הינגערטשטעליג. פיהלהענדיג

נע פאר-מאלייטעטן און מיט א גאנזער
יורדיישער פראצעדור און צוֹלִיב דער
קראצער ציט. אין מעך פון נעצעהלטנע
מאנטען, וועלכע זונען ס"ה געגעטַען
פאר דער אָפֿיצְיעַלֶּר טהעטיגקִיט פון
דרער היינטיגער גמינע, אין אלוא א
צוויפעלחאָטַע זאָך. צי די דיאנוּע
וואָאָך-פראצעדור וועט זיך אַינְגעבען
אונ ענדגִּילְטִיג געלעט זונדען לוֹיטַען
וועילען פון די קאנקורס-אנהענער.

דער טומעל ארום דעם
שחיטה-טקאנדאָג.

ראדרם אין שיין בעשרט נישט צו
האבען קיין מנוחה. טאמעד זאכט זיך
אמאהל און סייאן שטיל עטלויכע וואָ
כען, קומט דערונאָך אַ «בְּגָמְבָּעָ» וואָס
שייסט אוֹרִיס מיט שענסאָזיעס אַון איָ
בערדאָשׂונגען אַון סְווּרט אַ כוּמֶּל
אַ האַרְמִידָעָר, אַן דֵי שְׁטוּרָת חֻרְט
אוּפְּגָנְלָעֶט אַון האָט אַנְיָיְגָעָן אָמוֹן-
וַיַּכְתְּבֵנָה «פָּאָרְשָׁת עַלְלָגָן».

העכטועם איז צו אלע פדריהערדייניג
מחזקייתען און אונשייקען שען צונגעקוּן-
מען א שחייטה-קאמפף, וועלכער האט
שוין אונגענוועמען מיטש געצעהרכ'יכע
ספרמען און שוין דערוגאנען אויר
ווייט, או פאַריגען שפט און זונטאָב
האט מען ויך שוין אויף די רדאָמער
גאַסען געשלאָגען און ס'איין פאַריגעקוּן-
מען גאַסען-אוֹתאנטורעס אויף גאַרנייש
היין אוֹשעמאָנידיאָן אונפֿן.

ה' אָנַסְתָּמָן בְּךָ אֶלְעָם
דִּי גַּרְאָטְעָנוּ וְמִינְעָן, אֲנַסְתָּמָן זֹו
לִיקְוֹדִירָעַן דָּעַם סְכָנוֹן מִיטֵּן דִּי שִׁיחָה
טִים אוֹיפֵף אַפְּרִידְלִיכְבָּעַן וּוְעַן, אַיְזֵן זַי
אַרְוִיסְגַּטְרָעַטְעַן אַיְן דָּעַר פַּלְעָר
שָׁאַרְפָּקִיטַן מִיט אִיסְטוּרִים, דַּעֲרָעָסִיעָם
אַרְיִינְלָאָזְעַנְדִּיגַן זַיְךְ אַיְן אַוְאַמְּבִיצְיַעַן
קַאמְצָף גַּעֲגָעַן דִּי שְׂוֹחָטִים אַוְן קְזָבִים.
נִישְׁתְּ וְעַלְעַנְדִּיגַן אַפְּטוּעָפָעַן פָּן אַיהֲר
עֲקָשָׁנוֹת הָאָטֵן דִּי גַּמְינָע אָוָם קַאנְפָּךְ
אוֹרְכוּנְזָצָטַן אַלְעָמִיטְלָעַן, וּוֹאָס וִי הָאָט
זָאָר וְהָאָט אַיְן אַיהֲר בְּעַזְיָץ, אֲנַהֲזָהָי

בענדייג מיט דער הילף פון פאלזיצי
און בענדיגענדיג מיט איכורום און א
וועד האשרות. דער ליעטער, ד.ה.
דער וועד האשרות חאָט פֿאַריגען פרײַ
טאָג אַרוּסְגָּלְאָזֶט אַ פֿערשְׁטָאַרְקוֹנוֹס-
אִיסּוֹר, אוּפּ וּוְעַלְכָּתְּן סְזָעָנוּן אַינְטָעָר-
געַשְׁרֵיבָעָן 32 נְעָמָן. דער אוּפּרָוּךְ
פון וועד האשרות איז אַרוּסְגָּלְאָזֶט
אוּפּ צּוֹווִי שְׁפָרָאָכָּעָן: אוּפּ פּוֹרְשִׁישָׁס אָוּן
יְוִדִּישָׁ אָוּן עַנְפְּחָאָלֶט אַ וּוְשָׂנְדוֹן גַּז
דער גְּמִינָע, פֿאָר וּוְאָט זִי דֻּרְלָאָזֶט. אָוּן
אַין שְׁחַטְ-הַוִּין זָאָלָעָן האָבָעָן אַ צוֹּטָרִיט
די, וּוּאָס כְּסָרְעָן דִּי שְׁחִיכָּה, דער לְיעָצָז
טְאַזְר אַוְיפּרָוּךְ האָט די לְאָגָע פֿילְ מְתָהָר
פֿערשְׁאָרֶפֶט אָוּן זְוִילִיבָּדָם זְעָנָעָן די

עונגראטען דורך א דור פון שטאָז
חריע יודען און מענטשען. די ספֿאַז
נוזענונג איז אײַזע פון די ווּז
עליכְאָ פִּיהָרְעָן צוֹם יְדִישָׁעָן נֶאֱזִין
ען רענְסָאנְס.

שְׁוֹאכָבָע אַיִזְכִּיטָעָן אוּפִין קְרֵב
קוּרֶס פּוֹן אַ מָוֶרֶה דָוָרָה.
וּזְיַי בְּעֻוִיסְטָה אַטְטָה דָעָר קְרֵלָה-
אוּרִיךְ אַיִינָרָפְּן זְיַיְנָע לְעַצְטָע זִיכְרָה
אַגְּנוּמָעָן אַ רְעָזָאַזְדִּיעַ אַרְוִיסְצָוָעַ
אַ קָּאנְקָוָרָס אַוִּיךְ אַ נְיִיעָם מָוֶרֶה הָוָה
יְיַי דָּאַזְוִינָעַ הַחֲלָכָה אַיְן פָּאַרְגָּעָשַׂת
עַוְוָאָרָעַן צְוָא אַקְצִיעָמָרָעַן אַיְן דִּי
הַעֲרִיגָעַ מְאַכְטָ אַיְנְסָטָאַנְעָזָעַן אַיְן וּזְיַי
דָעָרָעַן גַּעֲוָאָהָרָפְּן קָאַפְּבָּשָׁעָנָטָעַ
לְעָן, אַיְן דִּי קָאַקְוָרָס-רְעַזְאַלְזִיעַ
כִּיזְיַן הַיְנְזִינָעַן סָאוּ נִישָׁטָ פְּרָרִיךְ
צִיגְנָטָגְוָאָרָעַן.

אין אוא פג' גוטשטעט בעל-
ברוייסער ספֿק, צי די ווענינו-געבלײַב
עיזיַּת בין דער קאָדען זונדע חעט

ס' אין גיעוען אין בי אונ שטימונג וועטום בעכל און דאץ דאץ
גען פָּרְגֻּעַקְמָעַן דִּי חַתְּלָעַן פָּוֹן אֵטְרָגָנֶט אָזְפִּיךְ זִיךְ אַהֲילָעַן
פָּטְרוֹאַלְטָוֹנָגֶן אָהָן שָׁוֹם סְפָּעַצְיָעַלְטָ קָאָנוֹטָן
רָאָזֶל אָונָן אָונָן בֵּי אַפְּאָטְשִׁישָׁע פָּעָרָאַגָּן
נָאָגָן בֵּי דּוֹרָן אָונָן אַיְבָּרָעָגָן.

א טיל פון די פערזו-מיטנליידער
האכפין אַבעגעזאגט אָונזונעמען די אַמְתַען
איין אייף דער ערשעער זיזינג האט
זיך אויסגעוויזען, או גערעכט זונענען-ווע-
ייזען דרי, וועלכע האזען פערלאאנט א
ענגערע פערוואלטונג אין אַענרגישע
די אַיברגען פערוואלט-מיטנליידער האַ
בען דאס פערשטיינען אין אַגראטערע
צַחַל האבען זיך אַבעגעזאגט פון זיעירע
אמטען בְּכִדֵּי אֶזְרָעֵל נאָך צו דעקאמפלעט-
דען די פערוואלט. און ערמאָליג'יכען א
ויסענטאָט אַיִן כלְל ניש
ברישאָ אַלְוָמִינוּס ערלאָסְטָנוּ

טער. אויסטרלייעס אָקְסַאָמֶרֶת צו פַּעֲדָזִים עַמּוֹן דַּעַם דְּרָאָנוֹת רַעַר נִיסְטִינְגֵּעַר וּוַיְסֻנוּשָׁאָפֶט רַעַר בְּצִיחָנוֹן פּוֹן דַּעַר בְּדִיטָּע קְרִיזָּעַן. וּוֹעֵן דַּי הִינְעַן אִידִישׁ עַפְנָעַן. נִיכְקִיט — זַעֲלַפְסְּקָפְרָשְׂטָעַנְדָּלִיךְ דַּי

— מיטנדיידער פון דער גזענשאפט —
 וועגן נישט וועלען אroiיסזונגען אייהר
 מיינונג. ווועט נישט נעמען צונטיי אין
 דער אַגעמײַנער פערזאָמלונג. וועלכע
 באָכט פֿאָרבּוֹנְשָׁאָן אַיגַּנְבּוֹתָאָן וּמוֹתָאָן

או אין דער איבערויזונג
היט נישט פערמגעניך או
כען א טודיזום אויף איינ-
עס פִּיגְסָט אַין דֵי אַינְטֶרֶעֶס
שען כלְּזָה צֹו ערמגענִיכְעַן
טענְצָן פּוֹן אָונְזָעָר צּוּקְנְפָּטָן
געַן אַהֲנָגָאַרד, וְעַלְבָּר וְ
טרָעַטָּען זַיִן חַשְׁבָּע עַרוֹתָן
וְצִיעַן אַין דֻּעָר אַינְטֶלְעַקְטָן
וְעַט דֻּעָר רְעוֹלְטָאַס זַיִן, אַז דֵי גַעַן
וְעַלְשָׁאַפְט וְעַט וְעַרְעַן פֻּרְמָאַכְט אַוַן
דֻעָר דָּזְיָ�נָעָר וְיִכְתְּגָ�נָעָר פּוֹנְקָט צָוַן
סְיִלְאָגְטָאַפְּיָ�שָׁר שְׁטִינְגִּיקִיט וְעַט פְּעַרְעָן
שְׁוַיְנְדָעַן וְעַרְעַן. שָׁאַעַן דָּעַרְנָאַךְ פְּרִיְּ-
שָׁע אַעֲלָכָע סְלָעָצָר וְעַט זַיִן גַּאנְץ
שְׁוֹעָר אַוַן דֵי פֻּרְאָנְטָחָאַרְטָלִיכְקִיט
וְעַט לְאַסְטָעַן אוֹף דֵי הַגַּע אִידְישָׁ
פְּעַטְלִיכְקִיט.

אלף.

צום פארשטיינהונדרען

בַּיִּדְעָר גַּעֲלַגְעָנָהִיט אֵין וּוְרָט צֹ
גַּעֲעָן אַ קְרָצָעַן אַ בְּעַרְבָּלִיק אַ בְּעַרְ
די אַיְגַּעַנְטַלְיכַּע צַיְלָעַן צָוַן דַּי דַּעַת-
מַאֲנַטָּע גַּעֲזַעַלְשָׁפֶטְעָן.
דַּעַר נַאֲמָעַן בֵּית יְהוּמִים רַעַדְתַּן
נוֹג פָּאָר זַיְךְ, דָּאָס אַלְעוֹגְטַלְיכַּע יְוָדָעָן.

צערעס קאקס = פעטט זעהר וויכטיג פאר בעקערט!

אין האלץ קיבלום צו 25 סילא

אַבְרָהָם אָמַר כִּי נְאָלֶה תְּפָאָרָה

פִּילְסּוֹדֶם 10

— 468 — טענָעַפְתִּים

פַעַלְדָשֵׁר
פִּנְקָצֶלְשְׁטִין

נעם יעצט אן קראנסע בין 9 אונגענד
אויף רוויננסקא 23 ערעתער שטאָק.
שעתער אין די סרייזט-וועהנינג רינעך 13 (זאגה 22).

ער שטאדט-ראט אויסגעטמאסטען לוייט
ארט אין אוננווער צייטונג, אין דער מײַ
שיניג אדורך אין דער בעסטער אָרדֵ
נוּבָּג אָוּן דער רָעְפָּרָאַט אָין דָּהִיג
פָּעָרָעְנְּדִיגָּט גַּעֲיָאָרָעָן, אָוּן לֹוִיט דָּעַם
בעריכת, ווֹאָס דִּי דָּאָדָמָמָעָר בִּירוּס פָּון
נאָצִיאָנוּלִיטָעָטָעָן-פְּלָאָק האָט אָוּן צָוֶּ
געַשְׂקָאַט, אָין בָּעַח דָּעַם דָּעְפָּעָרָאַט פָּאַרְ-
געַקְוָמָעָן שָׁאָרָפָעֶ צְוִוְּיָשְׁעָנְרוּפָעָן אָוּן
אַפְּסְטוּרָקְצִיעָס. לֹוִיט דָּעַם זָלְבָּעָן בָּעַ-
רִיכְתָּהָט האָט דָּעַר דָּעְדָּנָעָר פָּעָרָעְנְּדִיגָּט
זַיְן רָעְפָּרָאַט אָ דָּאָנָּק זַעַמְּ צָוָאָן, אָוּן
דָּעְרָנָאָק וּלְעָלָן דִּי אַפְּאָנָעָנָעָן קָאנְגָּעָן
קִוְּמָעָן צָוֶּם יוֹאָרט. דָּאָס אָין אַפְּעָר
נִישְׁתָּעָרְפִּילְט וְנִחוּאָרָעָן. דָּעַר פָּאַלְ-
צִיְּ-קָאָמְעָנְדָאָנָט האָט גְּלִיְיךְ נָגְכִין דָּעַ-
פָּרָאַט אַוְּגָעָלְעָזָעָן דָּעַם מִיטָּבָנָה, זָלוֹבָ-
וֹאָס סְ-הָאָט. שָׁוִין קִינְגָּרָד נִישְׁתָּעָרְפִּילְט
קִוְּמָעָן צָוֶּם וּוֹאָרט.
אַלְעָגְפָּאָלָס האָט זִיךְ דִּי וּוְהָלָ-טָעַם
פָּעָרָאַסְוָר אָין אַוְּנוּעָר שְׁטָאָרָט. וּי אָוּיךְ
אַיְיךְ דָּעַר אַדוּמִּיגָּעָר פְּרָאָזְוּגָץ, אַהוֵּב
וּסְטוּחָן.

השׁוֹבֵעַ גָּעֵט אֵין רָאֶדְאָם.
נָאָךְ אֶלְגָּנוּגָרָע הַפְּסָקָה, פָּוֹן אֶבְּעָ-
סָעָר יִיּוֹדִישׁ, טָעֲמָתָה, וָעַטְּ רָאָדָם הָאָ-
בָּעָן דִּי מַעֲגָלִיכְקִיטִי צָו בְּזָעָכָעָן אֶ-
רִיהַ טָעַמְצָעָרְבָּאָרְשָׁעָלְזָעָגָעָן פָּוֹן דִּי
בְּעַמְּכָעַ יִזְּדִיבָּעַ בְּהַגְּעַן-קִינְסְּטָלָעַר. אָוֹף
דָּעַר צְוִיכָּסָעַר וּזְאַן קִומְעַן קִיּוֹן רָאֶדְאָם
נִכְּפָעַר דָּעַר פָּאַיְיזְעַנְדָּעַר פָּוֹן שְׁאָרָטָ-
אָטָם. ה' קָעַלְעָרָסָ קִיּוֹאוֹן. אָוֹן עַרְקְעַרְעַט
וְהַיּוֹת דָּעַר מַגּוֹיסְטְּרָאָט פְּלָאָנוֹס וּוֹזָ-
עַן אַיְשְׁטָמְפָעָעָן אֶיְגָעָעָן פְּעַנְעַלְנִיעָ-
אָרָאָטָם. וּזְאַס זָוֵל בְּכָחַ זִין צָו
אַדְזְוִינְרָעַן בָּאָרְן 6 מִילְקָעַן צִגְעָלָ-
הָהָר, אַיְוֹן דִּי דָּאָוִיגָּעַ וּזְעַרְוָגָן בְּמִילָא
זִין נִישְׁטָ אַזְוֵי דְּרוֹנְגְּנִיךְ.

ערשטע וואהַל-נאַיטִינְגָּעַן.

לוייט דעם קאמוניקאץ פון פשיטיך,

ה' יאצ'יל גראראז'זטשיך און יהיאץ מונגען, וואס אונטערליגען דער סאנַי
באדרענשטיין דעם פֿאָרִיכען שט און סְאָרָעֶר השגחה פֿון דער געונדרהיט-
זַנְמָאָה, זוֹאָגֵיטען נְעוֹרָאָן זָנוֹן אַקְבָּט.
אַפְּטִילְוָג (חוֹזְזָאָל זְדָרָאָוָג) בַּיִם
אַן דער פֿאָזְיָזִי, וואָסְעִינָעָן צוֹנוֹיפֿס-
געַטְעַלְטַן נְזִיעָאָרָן פּֿרְיאָאָקְלָן וְעַגְּן בַּיִם.
דַּע עַלְלָן. האָס דַּעְוָו קְעַב עַרְקָעָרָת, אָן
רֵיקְס-לְאָקְאָלָעָן אָוּן האַנדְעָלָס-אַונְטָעָר-
זַיְהָעָזָעָן צְעַרְשָׁבְּיִיטָעָן דער באַקְאָט.
אַקְבָּט אָוּן אֲגִיטְרָעָן, נִישְׁט צוֹ טְוִיפֿעָן
אוּסְאָרְבִּיטָוָג אַדְרָעָה האַנדְלָעָן, מִיט
קְיָיָן פְּלִישָׁש בַּיִם קְזָבִים, וואָסְעִיחָעָן
פְּרָאָדוֹקָעָן, צַיְזַיְהָ פְּאָבְרִיצְידָעָן פְּרָעָשִׁי-
דַּגְעָעָעָנוֹאָרג אָנוֹ גַּעֲטָרָאָבוֹן אָנוֹ בְּרָזָה
בַּיִם הַיְגָע שׂוֹחָטִים.

פָּרָגִינְן וּוֹנֶסֶג האָט דֵי פָּלִיצַי
געַזְקָה וְאַךְ דֵי מִינְגְּלִידָעֶר פָּוָן וְעַד
הַכְּבָדִים וְזֵי זָלְעָן בְּעַשְׁמָעַטְיָגָעָן זַיְעָר
אַינְטָעַרְצָרְפָּסָעָן אַרְפָּן אוּפְּרָדוֹף. דָּעַ
דָּרִיךְ הַאֲבָעָן, לְוִיטַּן וְיַיְעַן אַינְפָּאַרְמִישָׁט
אַגְּוָן דֵי הַהָּיָה יַאֲזָלְלָן פְּדִיחָה, יַחְקָק מַאיָּד
וְאַזְּדִילְגָּדָעָן אַזְּהָבָדָעָן רָאַזְעַנְבּוּם עַר.
קָלְגָּרְטָן, אַז זַיְיָ וּוַיְיסָעָן אַבְּסָאַרְטָן נִישָׁת
דְּזָרְפָּן אַז זַיְיָ חַבְּגָן זַיְיָ דָּרְוִיךְ
יִשְׁשָׁב אַינְטָעַרְצָרְבָּעָן. דֵי פָּלִיצַי
הָאָט דָּאָן צְוּנוֹיְגָעַשְׁטָעַטָּס אַפְּרַטְאַקָּאָל,
אוֹ דֵי גַּמְיָעָן פִּירָהָט אַקְמָפָּעָן גַּעַגְעָן
דֵי קְבָּבָס מִתְּנִישָׁת קִין לְעַגְלָאָעָ מִיטָּן
לִצְעָן אַז דָּסָם עַנְיָן אַיבְּרָגְעַשְׁקָט צָו
דִּיעָר פְּרָאַקְוָרָאָטוֹר.
רוֹר דָּזְנוֹנָעָר בְּעַשְׁלָדְגָּוָנוֹגָס אַקְטָן
שְׁאַלְצָט זַיְיָ אַיְיךְ דֵי שְׁרָקְלָעְרָוָגָעָן פָּוָן
דִּיעַמְּפָנָטָעָן אַונְטָעַרְגָּשְׁרִיבָּעָן מִיטָּן
לִידְצָרָרָפָּן זַעֲדָר הַכְּשָׂרָות אַז אַיְיךְ
אַז אַגְּזָהָסָעָן מָרָס אַרְעוֹלְטָאָטָס פָּוָן
יִצְּבָּמָיס אַנְזְקָלָאָעָן, אַז דָּעַר אַנוֹי
עַרְפָּזְגָּזָעָר וְעַד מְבָדָרוֹת אַז פָּאָר זַיְיָ
קִין בְּזָוְנְדָעָר קְרָעְפָּרְשָׁאָט נִישָׁת
אַר אַינְפָּאַרְגְּזָשְׁטָעָטָס אַז אַינְסְצָעַנְיוֹרָט
דָּעַעַן דָּעַר גַּזְיָן.

הדרוֹיִיך אָן אַין שְׁטָאַדֶּט לְיֻהָדִים דָעַר טָאָרִיך אֵין אֲנוֹעַטְמָעַ נְעַזְעָרָן אַין דִ רָאָדְמָעַ יְוָדָעַן הָגְפָעַן זַיַּך בֵּין 100 וְלַיְהָרָא אַנְדָעַן אֹתַהַ בְּשָׂרַח פָּוּן אַשְׁר צָוְצָאַק אַגְעַן אַזְיָחַ אַגְנָזְטִילְגִּיקִיטַן דָעַר סָאָנִיכָּרָאָרָד קָאָמִיסִיעַ אָפָר גַּעַשְׁעַטַּעַט שְׁעַן הָאַנְדָעַלְכַּס כְּזָוְעָרָעַנְדְבָּרְכָעַן אָוָן בְּכָל אָפָר זָהָבְסָקָאנְדָאָל אָן דָאָס אַקְאָוְן קְיַעַנְעָרָעַ אַיְנִירָאָרָאָגַע אָן אַבְרָעַן קְיַעַנְעָרָעַ אַיְנִירָאָרָאָגַע אָן אַבְרָעַן סְפָאָקְ אַיְיךְ הַיְשָׁעָה וְעַבְעָמָעַן גַּעַשְׁפָרָעַן דָעַר מְגַנְעָטָרַע קְבָּצָהָהָל אָפָר אַוְסְגָעַזְעַטַּעַט

אדריכל פין 100 נס.

שטעהן פון 10 זל.

ענין מילא' זלטטעס,
אויך דער זעלבער זיצונג איז נאכ-
אלס אינזער פון די וויכטיגסטע פונק.
העד אונגעומען געווארען אדריפטצע-
טען אויבן טאי אורדנוויג איז געווון דער
גען א בעזונדערען שטייער אויך אלע
לאויסטראָט פֿאַיזֶלְאָג וועגן אינפֿרְן
וואָהנוֹגִיס לאַקָּאַלְעָן אלָס א פֿאנְד צו
היַלְעָן אַרְמִיז קְרָאַנְקָעָ.
בעזונדערע קָאָזְעַסְעַ-עַרְלוֹבְּנִישָׁעַ פֿאָר
די גְּרוּסְ פֿון דְּאַזְעָגָן אַפְּנָאַלְהָם הַאֲט
די האַבְּדָלָגָס אַן אַפְּרִיךְס-אַזְעָגָן-פֿוֹנְגָה-

ק עַלְצָעָר אֶבֶט יִלְרָבָג.

דיישער קהילַה פֿאָרגּוּקּוּמָעַן די יְעהָרְלִיַּה צְעַנְדָּרַר וּוּרְטַ אַוְיכְּגָעְקְּיִבְּזָן דָּעַר דָּר
כָּבֵעַ אַלְגָּעְמִינְיָעַ פֿערְזָאַמְּלִוְגָּן פָּוֹן דָּעַר לְעוּנוּזָהָן, וּוּלְכָדֶר לְאַרְעַת אַיִּין אַלְסַ
גּוּזְעַלְשָׁאָפֶט "רִינְם הַצּוֹק"
הַיְּ דִיר פֿעַלְץ עֲפָעַנְתַּן די פֿערְזָאַמְּלִוְגָּן סְרוּיַּי אַבְּקָא. דָּעַם בְּעִירִיכְתַּן לְיִעְנַט די
אוֹן 58 דָּעַט אַיִּין דָּעַם הַיְּ גַּאֲלְדְּשִׁידְעָר סְעַדְרָעְטָאָרִין פָּוֹן דָּעַר גַּעַן. סְרִילְיָין
בְּיִנְיִסְעֻווֹין. די אַנוּוּעַנְדָּע אַיִּין אַצְּאָל
אַסְּ פֿאָרוּזְיַעַנְדָּע.

וְאַתָּה צֹם בְּעֲרֵיכֶת פּוֹן דָּר עַטְמִינְקִיטִיט קִיטִּיט.

ה' דער פֿיזַץ. עס וווערט אויך אָומְנוּזָעָן דער בִּזְבָּן
דער בעריכט איז געוועזען אַגְעָנָיו. דושעט אויפֿין יאָהָר 1928 איז מײַן
ער איזן האָז אָומְנוּזָעָן אַלְעָן וועבע. טראָעט צו צו די וואָהָלָעָן פֿון דער פֿער-
מען פֿון דער טַעֲטִיקַיִת פֿון "ליינָה" ווֹאַלְטָוָנָג.

הזכיר". דיר פציג האס אויך אין זיין בערכט אונגעווויזען אויף די אויפגאָדען, ווּאַס זענען נישׂ אוייסגעפֿיהָרט געוֹזָה- רען צוֹלֵיב מאָנגָגֶל אין מאָסעריעלָע מיטָה- לען אין צוֹלֵיב דעם באִקְאָט ווּאַס די יודישׁע דאָקטְרִים אין קעלָץ סִיהָרָען וועגן, "יִנְתַּחֲצָדָקָה".

נאכ' בעריכת איז איזיסונדריקט גע-
ה' מ'. קופפערבערג, ה 58קס און ה-
ווארען א דענק דער אלטער פערוואל-
אצטו אווייז.

טונגו מיט דער פֿעַז אִין דער שְׂפֵח
פאר זיינער מוסעערה אָפֶטֶע טה העטיגקייט.
נאר אַלענוגערר דיסקומַע ווערט
בעשְׁלַיְאָפֶען אַין בּוֹדוֹזֶעֶת אַיִּיף דַעַם יָאָהָר
1928 אַרְיִינְגְּזּוּשְׁטָעלְעָן די סָמוּעַ 20,000
זַיְהָ. כְּדִי אַוְיִסְפֶּנְיַי צַי עֲפַרְעָנָעַן דָּאָס אַמִּי-
בּוֹלְאַטְאָרִים, וְאוֹ דַעַר פֿעַרְאַרְיְמַטְעָר
מייטעלְשְׁטָאנְרָזְלָן קָאנָעַן זַיְהָ קוּרְיְרָעָן
געבען אַמִּינְיָמְלָעָן אֲפְצָחָה.
עס זענען נאר בעטראָכֶט געווֹאָרָעַן
אַ רִיְהָע וּוַיכְטִיגָּע פְּרָאָגָעַן אַוְן מַעַן אַיְן
צַוְעַדְעַטְעָן צַי די וּהָלָעַן פָּוֹן אַ
פֿעַרְוָואָלְטָוָונָג אַוְן רֻעוּוֹיְאָנָס-קָאמִיסִיעַ,
איַן דַעַר פֿעַרְוָואָלְטָוָונָג זענען גַּעֲוָהָלָט
געַוְאָרָעַן די הָהָה: דַבְרַ בּוֹלָאָזְחָ. זַיְהָ.

פין דעם בית יתומים אין קעלץ. מוווקאַלְישׁ-וּאָקָאַלְישׁען צייל.
זונטאג איז אין לאקען פון דער עס זערט פֿאַרְיאַיס צווענְגֶרְיט אַבוֹ
סְהִלָּה פְּאַרְנָקִיםָעַן דֵּי אַלְגָּעָמִינְעַן סָעָרָה פֿעַט מִיט פְּעַרְשִׁידָעָן מַאֲכָלִים אָזָן
זָאַמְּלָוְגָן פּוֹן דָעַם "בֵּית וּתְמוּמִים" אַין גַּעַרְאַנְקָן. עס גַּעַמְעַן אַנוֹסִילָה אַי, דעם
קָעַלְץ. גַּעַפְעַנְטָן דֵי פְּעַרְזָאַמְּלָוְגָן הָאָט
בָּאַל בְּמַעַט אַלְעַי יְוִדִּישׁ דְּאַקְסּוּדִירִים זָוָן
די פְּרִי דֵּר שָׂאַץ אַן אַלְסָס פְּאַרְזִין. אַגְּרוּנְכָּר טִילָּפּוֹן דָעַר יְזִישָׁעַר

די קרייז-קאנפערענץ פונגס אידישען נאציאנאלאען
בלאש בײַם בלאָק פּוֹ די נאציאנאלאָע מײַדער הייכען
איין קעלֶז.

וונטאג, דעם 22-טען יאנואר ה. ג. אין נישט געשפערט נועוואָרען דער
יז אַין **פֿאָקָאָל** פון "מוֹרְחַיִ" פֿאָרגַעַ. אַרכְּאָדָּקָטִישָׁעַר וּזְאָהָל-מִיטִּינְגַּן.
ומען דֵי קְרִיזָה-קְאָנְפָּרֶעָנֶן פון דֵי נַאֲךְ דֵי שְׁלוֹס-דְּנָדָע פון הַ פּֿינְקְלָעָר,
אַתְּהָלָ-קְאָמִיטָעָכָן אַין קְעַלְצָעַר קְרִיזָה. הַאֲטַ פֿאָרגַן. הַיִּ אַצְּקָאוּץ 8 אַוְיגַעַר
וּ דָעַר קְאָנְפָּרֶעָנֶן זְעַנוּ וּקְוֻמוּן אַיְזָעַנְד גַּעַלְאָסָעַן דֵי קְאָנְפָּרֶעָנֶן.

טַלְיכָע צִזְאַנְצִיגּוֹ רַעַלְגַּעַטְעָן פָּוֹן כְּבָעַט
לְלָא שְׁטוּדַת פָּוֹנִים קְרִיזָה. פָּאַרְשַׁטְּעַהָּרָה:
גּוֹן: צִוְּנִים, מְזֻחָּתִים, סּוּחָּרִים, הָאנְדָּרִים.
עֲדָקָע אָוֹן אַונְפָּאַרְטִּיאַיִשְׂעָא.

די קאנטערענץ האט געגענט ה' ז' פַּרְגָּעֻקּוּמָעַן אַ גַּעֲמִינְזָאָמָעַ זִיכְׂרוֹגֶן פָּוָן
יַיְקְׂלָעֶר, וּוְלְכָדֶר הַאֲטָבָעָנְרִיסְטָה בְּעַנְרִיסְטָה רַעֲאָגָאַנְזָאַצְּאָנִיסְ-קָאַצְּפָעָט מִיטָּדָע
אַרְשָׁאַחֲעָד גַּעַסְטָה דֵּי הַיָּה אַנוֹשָׁה. סַעְרוֹאַלְפָוָונָג אַוְן רָאָט.
שַׁעַרְנִיאַקְּשָׁו אַוְן פְּרָאוֹאַלְסָקִי, וּוְיָאַקְּשָׁו דֵּי זִיכְׂרוֹגֶן עַנְעַרְטָעָן וְעוֹזָע.

עט איז ענטשטאנגען א הייסע דיקסוסיע
ציז זאג מען זוי געבען שיטים-רעכט.
נאכּ עערלעדייגען דעם עוניין האט זיך
ענטויניקעלט א דיקסוסיע וועגן דער
שטעלונג צו די סייס-וואהלאען. די מעהה-
הייט האט זיך ארויסגעזאנט פארן בלאך
פון די נאציאנאלט מינדעראהייטען. ווען
מען איז אבער צוגערען צום אפשמי-
עקריזטארען — ה"ה: ח. מ. מאשכא-
ייכץ אונ. ח. זיעלאני (קעלען)
נאכּ אינחה לאטסרייכען רעדעראט פון
איינוש, טשערניאקאץ, האפצען די
עלגענטען אבעגעגעבן זונווייע בעריכ-
ען פון די וואהאך-קאמיטעטען אין זיך
רע שטערט.

מען די רענאל-ויזע האבען די עטיליכע
דע-סיאנירטער מיטג'ירער אויפגערטיסען
די זיזונג און אוווי נאך איז פארמעל קיין.
שם בעשלות נישט אונגענוןען געווארען.
אלענפאלס קויט דער שטימונג צוישען
די יודיע שוחרים אין קעלץ, ווי אויך
קויט די ארויסגעזאגוטע מינונגען פון
דער גראסערעד צאטל אנוועונדע אויך
דער פערזאגמלונג איז צו זעהן, איז דאס
קעלצער סוחרטום איז פארין נאציאנא-
לען בלאך ביים בלאך פון די נאציאנא-
לא מגנדערה הייטען. מ. וויבּ-
אויף די פערשידע: ע פראגען, וואס
ענען דורך די דעלגעאטען געתטעטלט
וואוארען, האט וגועבען א אויסטיה-
יכען אנטחווארט דער ה' פראואַלְסָקִי.
ס'איין אויסגעוואלהט געווארען א
דריז ואהאָ-קָאַמִּיטָעַט, אין וועלכען עם
ענען אריין די ה'ה: י. פינקלער, מ.
אטענבערג, ה. מ. מאַזָּקְיוֹיטֶץ, מ.
לְאַטְאַט אָוּן מ. ווַיְזָמָאן (קעלץ), י. אַיְצֵ-
אַזְוִיז אָוּן ג. ווַאֲלַפְּאַוְוִיטֶץ (יענדזיעע),
בְּאַרְאַכְאַזְיִז (העטשין). מ. וויבּ-

דער בעזעך כוון דעפ. גריינבוים
אויף דער איזיגלאדונג סון היגען
ווואַהָקְ אַמִּיטָעַט צו וועלכען עס נעהע
נאָכְן אויסוועהַלְעָן דעם קרייז-וואָהָלְ
רעדן צוֹזִים, מורהִין, סוחרים, האנדזוער
אַמִּיטָעַט איז אַיִנְשְׁטִימִין אַגְּנוּעָמָן קער, קַלְיָהַנְדְּלָעֶר אָוָן אַונְפָּאָרְטִיאַיְ

עווהראָען צוֹיִי רְעוֹאַלְזִיעָס: 1) זו שׁ עֲיוֹדָעַן. קומָס אֵין קוּרְצָעַן נָאָךְ קָעֶלְץ
ערָאיְנִיגָּעַן זַיְךְ מִיטְ דָּעַם מִינְיָה
דעָפְּ. יְצָחָק נְרִיבְנִים, וּעֲלַכְעָרְ וּעֲטָעָמְדָן
ערָהִיכְסְּ-בְּלָאָק אָוָן 2) גַּעֲגָעַן דָּעַם
הַאלְּטָעַן דָּא אַ רְעַפְעָרָאָט.

די אלְגָעָמִינָע פֿערְזָאַמְלָוָג פֿון
וְצָהָג דָּעַם 22/1 דָּעַם וְהַהְלָ-מִיטְינְג
וְן מִינְדָּרְהַיְיכְס בְּלָאָק. אַין דָּעַר צִימְטָעָמָן
זָוְנְתָאָג אֵין זָוְנְתָאָג אֵין לְאַקָּאָל פֿון דָּעַר יוֹיָה
עַן אֵין זָוְנְתָאָג טָגָג, אֵין זָוְנְתָאָג זָוְנְתָאָג

Kino CORSO w Radomiu

Od czwartku 26 stycznia r. b.

2 serje razem ■ 2 serje razem
sensacja, podziw, zachwyt, sport,
rywalizacja, przygody.

**DEMON
DOLINY
ŚMIERCI**

Potężny dramat w 15 aktach.

W rolach głównych:

Ben Wilson i Newa Gerber.

HERBATA
wszechświatowej firmy
Wasylly Perlow
i S-wie
egzyst. od 1787 r.
aromatyczna, mocna
i wydajna.

מַאֲשִׁינְקָעֵס "רֻמִּינְגְּטָאָן"
אוֹן "אָנוֹנְדָּרְוָאָר" פֿרְרוֹקִיף אַדְעָר
פֿרְדוֹדִינְג "WOOKAN"
RADOM, ul. Lubelska 41.

OBWIESZCZENIE.

Magistrat m. Radomia podaje do wiadomości publicznej, że statut o poborze specjalnej składki na pokrycie kosztów leczenia ubogich mieszkańców m. Radomia, uchwalony przez Radę Miejską m. Radomia na posiedzeniu w dniu 23 XII, 1927 r., zatwierdzony przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych reskryptem z dnia 27 grudnia 1927 r. Nr. SF. 6740/27.

STATUT

o poborze specjalnej składki na pokrycie kosztów leczenia ubogich mieszkańców m. Radomia.

Na podstawie art. 2-go ustawy z dn. 19.III 1926 r. (Dz. ust. R. P. Nr. 38 poz. 255) o pokrywaniu kosztów leczenia ubogich mieszkańców gminy, wprowadza się w Radomiu specjalną na ten cel składkę.

par. 1. Na pokrycie kosztów leczenia ubogich mieszkańców m. Radomia w ogólnej sumie zł. 150.500 pobrana będzie kwota zł. 106.230. tytułem specjalnej składki.

par. 2. Specjalna składka pobrana będzie w formie dodatków do podatków komunalnych i obciąża płatników następujących podatków komunalnych:

- 1) podatku komunalnego od lokali w wysokości 40% przypadającej na rzecz m. Radomia,
- 2) podatku od placów niezabudowanych w wysokości 20% kwoty, przypadającej na rzecz miasta.
- 3) podatków od szyldów, plakatów i anonsów wysokości 20% przypadającej na rzecz miasta,
- 4) podatku od psów i podatku od przedmiotów zbytku w wysokości 20% kwoty, przypadającej na rzecz miasta.
- 5) dodatku do ceny świadectw przemysłowych w wysokości 20% kwoty, przypadającej na rzecz miasta.

par. 3. Wymier i pobór specjalnej składki uszkodzenia Magistrat na podstawach przyjętych dla wymiaru podatków samoistnych, do których wprowadzono w formie dodatku specjalną składkę.

par. 4. O wymiarze specjalnej składki zostanie płatnik zawiadomiony nakazem płatniczym.

par. 5. Odwołania przeciwko wymiarowi składki wnosić należy w trybie, przewidzianym dla podatków komunalnych, do których przypisano składkę.

par. 6. Nieuszczyony w terminie podatek ściągnięty będzie w drodze przymusowej z doliczeniem kosztów egzekucyjnych, cdsetek i kar za zwłokę według ustawy z dn. 31.VII, 1924 r. (Dz. ust. R. P. Nr. 73, poz. 721) z uwzględnieniem zmian, wprowadzonych rozp. Prezyd. Rzplitej z dn. 17.V 1927 r. (Dz. ust. Nr. 46, poz. 406).

par. 7. Statut niniejszy wchodzi w życie po zatwierdzeniu go przez właściwą nadzorczą i pojęciu do wiadomości publicznej i obowiązuje na 1927-28 r.

Jednocześnie Magistrat podaje do wiadomości uchwały Rady Miejskiej m. Radomia z dnia 17 stycznia 1928 r.

„Posiadaczom lokali, z których czynsz z czerwca 1914 r. nie przekracza 60 rb. rocznie,—składki na pokrycie kosztów leczenia ubogich mieszkańców m. Radomia nie wymierzać”.

wz. PREZYDENT m. Radomia

(-) W. UZIĘBŁO

Naczelnik Wydziału Skarbego

105-106.

(-) T. LAUTERBACH

אֶינְטַעְלִינְגָּן. עַכְשִׁוֹן פָּאָרָאָרְוִיס צַו עֲרָה חַגְּרַטְעָן פִּיל גַּעֲכַט פָּוּן דָּעָרְ פְּרָאוֹיְנְץ אַרְוֹם קָעְלִין וְאַוִּיךְ פָּוּן רָאָדָם אַוְן וְהַרְשָׁא. צַוְּלִיב דָּעָר בְּעַדְעַנְצָטָעָר צַחְאֵל בְּלַעֲצָעָן אַיְן גְּלִיכְעָד וְאַסְפְּרִי הַנְּדָר צַו בְּעַדְרָגָעָן וְזַי מִיט אַזְעַלְכָּבָּעָן בְּלַעֲטָמָן אַוְן אִינְלָאָדְוָנְגָעָן בֵּיְסָעָק רְעַבָּאָר פָּוּן דָּעָר גַּעֲזַלְשָׁפָטָן דָּר שָׂאָץ סְעַנְקָעְוִיצְיָא 10 נֶ. וְאַוִּיךְ אַיְן לְאָקָאָל פָּוּן טָאָזְוִי וְאַוְרָשְׁעָוָר גַּאַס סְינְקָעְלִין 11 אַוְונָדָן. אִינְטָרִיט נָוָר אַיְן בְּאַפְּלִיעָא אַוְן וְיִזְעָוָה אַנְצָוּנָה.

מלוכה-רעכת פאר די יודישע

מענְעָר-גִּימְנָזְיוּעָ אַיְן קָעְלִין.

פְּאָרִיגְעַ וְוַעֲךָ אַיְן דִּי הַגְּעָעָדָה

גִּימְנָזְיוּעָ וְיִזְיְתָרִיטָס גַּעֲזָרְעָדָן דָּוָרָךְ

דָּעָם נִיצְעָגְעָטְילְטָעָן וְיִזְיְתָמָאָר פִּין דִּי וְיִזְיְתָמָאָר

שָׁאָזְיָ אַיְן אַדוֹדְכְּגָעְפִּירָהָרָט גַּעֲיָאָרָעָן מִיט

דָּעָר גַּרְעַטְעָרְטָרָס גַּעֲנִיאָגְיָקִיט אַוְן אַיְן

אוַיְסְגָעָעָלָעָן וְעַהְרָ גִּינְטָטִיגְ פָּאָר די

וְהַעֲבָעָגָעָס אַיְן אִיהָרָעָ הַיְּלָוָגָעָן

וְהַעֲבָעָגָעָס אַיְן אַרְכָּאָנִירִיט גַּעֲוָהָאָרָעָן

דוֹזָר דָּעָר וְעַנְ. טָאָזְוִי אַיְן לְאָקָאָל פָּוּן

הַאַנְדְּזִוְרָקְעָרְפְּרָאָרִין דָּעָם 14 דָ. חָ. וְאַסְפְּרִי דָּעָר אַלְ. גַּעֲמִינְיָנְדָר צַוְּשָׁטָאָנָר פָּוּן די גִּימְנָזְיוּעָ

אַיְן אַגְּנָץ צְוִירָעָנְשָׁלְעָנְדָרָת.

דָּעָר רַעֲפָעָרָנְטָד דָּרְ קְרָאָוּזָה הָאָט

אַיְן אַשְׁעָנְרָ אַוְן רִיכְעָרְפָּאָרְמָ פָּאָר

לְעַשְׁעַלְעָטָד די שְׁרַעְקִיבָּאָ פְּלַאָגְ וְאַסְפְּרִי

הַיְּסָט "צְחָאָזִים", וְאַיְן אַזְיִזְמָעָן דָּאָרָךְ קָאָגָן

יְיָךְ אַפְּהָדִיתָעָן פָּוּן דָּעָר קְרָעָנָק אַיְן וְאַיְן אַזְיִזְמָעָן דָּעָר קְרָעָנָק שְׁרַעְקָעָן וְוַעֲכָעָ זְעַנְעָן שְׁרַעְקָעָן

לְיָךְ אַיְן זִיְעָרָ זָאָל סִיְּ דִּי קְרָאָנָקָעָן אַוְן אַיְן סִיְּ דִּי שְׁטָעְבָּלִיבָּעָ פְּאָלָעָן

אַיְן דִּי יַאָהָרָעָן 1925 — 1927 אַיְן פּוֹלִיאָן גַּעֲשָׁאָרָבָעָן פָּוּן דָּעָר קְרָאָנָק

הַיְּסָט 12500 יְזָדָעָן. אַוְן אַבְּיָדָר

90 טְוִוָּעָנָס זְעַנְעָן קְרָאָנָק אַוְיפְּ דָּעָר

קְרָעָנָקָעָן

וְיָ וְעַנְ. טָאָזְוִי קִזְמְפָטָט מִיט דָּעָר

גַּעֲנָטָאָג הַיְּנִטְיָגָעָן וְוַעֲךָ אַיְן הַיְּ

מִעְטָעָן צְוִוָּעָדָה נִישְׁתָּגְעָנְטָאָגָנְטָאָרָיְן אַיְן

מִעְטָעָן צְוִוָּעָדָה נִישְׁתָּגְעָנְטָאָגְלִינְטָאָרָיְן

דָּעָנְדָעָ אַוְן פּוֹיְסָט סְפַּגְּצִיעָלָעָ טְוּבָעָרָ

קְוָלָאָן דִּי טְיָאָגָעָרָעָן אַיְן אַלְעָגָעָרָעָן אַיְן צְוּבָעָן אַיְן אַטְּחוֹזָק

פָּאָרְדָּאָטְמָרִיעָ אַיְן גַּעֲזָבָעָן אַיְן צְוּבָעָן אַיְן אַטְּחוֹזָק

Koleżance naszej **SALI KALTMANÓW**
z powodu przedwczesnej śmierci
jej
B. P.
O J C A
składamy wyrazy szczerego współczucia.
R. Goldberżanka
koleżanki: R. Fiszmanówka
E. Wakszlakówna.

Koleżankom i kolegom
serdeczne słowa podzięki
za wyrażone mi współczucie
z powodu zgonu **OJCA MOJEGO**
B. P.

פְּשָׁיטִיק | 22. י. ג. 2

עס זערט געזופט
א פערטרעט צר
— אויף א קאמיסיאן סקלאר —
פאל קלשען, באטען, שיד פאל ספארט,
געזעהנלייבע און גומי-מאנטלאען.
אפערטען דראך מען שייקען צו דער פיזומע
GENTLEMAN" Łódź, Aleksandrowska 150

וונטאג דעם 29 יאנואר (פ' בשליח) אום 5 א זייגער אווענד
וועט אין אייגענעט לְאַקָּאָל (דלוֹגָא 11) פָּאַרְקוּמָעַן
א אויסער געוועהנְלִיכָּע
אלגט מיינע פֿרְזָאַמְלִוְנָג
פָּוֹן די מִיטְגֵּלְדָּעֶר פָּוֹן דָּעֶר גַּעֲוָלָשׁ. "עָזָרָה" אָוֹן אַפְּט. "בֵּית-לְחָם".
צְוָלוֹיָב דָּעֶר רַעֲנַגְנָצְיָע פָּוֹן דָּעֶר נִיְּאיִסְכְּעָה לְטָעָר פָּעָרוֹאַלְטוֹנוֹג.
אייפָּן טָאגּ-אַרְדְּנוֹנוֹגָן: וּוְהַלְעָן אַפְּרוֹאַלְטוֹנוֹג
גַּעֲוָלָשׁ. "עַזְרָה" אַין רָאִיאָם.
בעמְעֻרְקוֹנוֹגָן: אַין פָּאָל פָּוֹן אַנְיִשְׁת גַּעֲנָגְעָנְדָעֶר צָהָל פָּאַרְזָאַמְלִעְלָטָע וּוּעַט די
זְעַלְבָּעַ פָּעָרוֹאַלְנוֹגָן פָּאַרְקוּמָעַן אַין צְוִיִּישָׁעָן טָעָרְמִין אָוֹם 6 אַ זְיִיגְעָר אַין
וּלְעָבָעַ אַמְּהָעָנד אָוֹן חָעַט זַיְן גִּילְטָגִין בַּיִּיעַדְעַ צָהָל פָּעָרוֹאַלְעָלָטָע

Felczer H. GRINSZTAJN Zgodna 1, tel. 303.

Redaktor i Wydawca CH. M. HERC

Odbitę we własnej drukarni, Radom, Szwajcarska 20.

ה' קעסטט עבעבער ג

ביה יומ ה' לסדר עני עמי ייט לחרוש כבת שנות פרטיה.
 די אגודות הרובנים דערמאנגן אונן זאָרבעט אלעוו שוחטים וועגען דעם
 מפּוֹרְשֵׁן דין פון די גִּזְדָּוִי הַפּוֹסְקִים, אָנוּ די שְׁחִיתָה פּוֹן אַשּׁוֹחַ, ווֹאָס אַיִן
 משיג גֶּבוֹלָה אָנוּ אַיִן מִקְפָּחָה פְּרָנָהָה די פְּרִיהֻהְרְדִּיגְעָן שְׁחוֹתִים פּוֹן שְׁטָאָדָט
 שְׁלָא עֲפָדֶד דיַת אַיִן די שְׁחִיתָה וַיְגַע פְּנִיבְּלָה וּטְרִיפְּתָה.
 אָנוּ אַשּׁוֹחַ, ווֹאָס דְּעַרְוּעַגְטָן זִיךְ צָו קְרֻמָּנוּ אַיִן אַשְׁטָאָדָט, אוּפְּשֵׁן רָוּ
 פּוֹן די גִּמְינִיעָ אַהֲן אַפְּסָק בְּדָ"צָ, אַיִן אָסָר יַעֲדָעָן יְהָדָה צָו עַסְעָן מִמְּרָק פְּינְגָּוֹל
 שְׁחִיתָה, אָנוּ די כְּלִים דָּאָרְפָּ מַעַן פְּשָׂרְדָן.
 אָנוּ אַזְוִי ווּי סְיַעַנְעַן צָו אַגְּנוּ בְּקֻמָּנוּ שְׁחוֹתִים פּוֹן רָאָדָם, אָוּ
 אוּיךְ דָּאָרְטָן זְעַמְעַן שְׁחוֹתִים זַיְיָ מְשִׁיג גֶּבוֹלָה שְׁאָלָעַ פְּבִי דָּתָן. אָנוּ אַוְךְ זַיְיָ אַוְיךְ
 חַל דָּעַר אִיסְרָ פּוֹן מְשִׁיגְיָן גֶּבוֹלָה אָנוּ זַיְיָדָר שְׁחִיתָה אָנוּ אָסָר פְּנָ"ד.
אגודת הרובנים בפולין.
(מקומם החורבות).